

إلى السيدة والسادة مديري وعمداء المؤسسات الجامعية
الراجعة بالنظر لجامعة المنستير

الموضوع : حول تنظيم دورة إعلامية لفائدة الطلبة من طرف ممثلين عن سفارة الولايات المتحدة الأمريكية بتونس.

المصاحب : - وثيقة تعريفية ببرنامج "الطلبة القادة".

- وثيقة تعريفية ببرنامج "تبادل القادة".

- معلقة في ثلاث لغات حول برنامج "رؤاد الغد".

تحية طيبة وبعد،

أتشرف بإعلامكم أنّ وفدا ممثلا عن سفارة الولايات المتحدة الأمريكية بتونس عبّر عن رغبته في تنظيم دورة إعلامية حول برنامجي التبادل الخاصين بـ "الطلبة القادة" و "تبادل القادة" وذلك على النحو التالي:

- يوم الأربعاء 26 أكتوبر 2022 من الساعة الواحدة بعد الزوال إلى الساعة الثانية والنصف بعد الزوال
بـ Amphi C بكلية العلوم بالمنستير.

- يوم الأربعاء 26 أكتوبر 2022 من الساعة الثالثة بعد الزوال إلى الساعة الرابعة والنصف بعد الزوال
بمدرج Auditorium علي بن رحمة بكلية طب الأسنان بالمنستير .

لذا، فالمرجو منكم التفضل بالإذن لمصالحكم المختصة قصد:

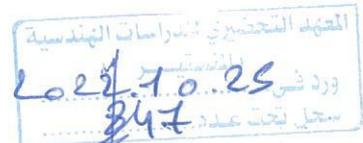
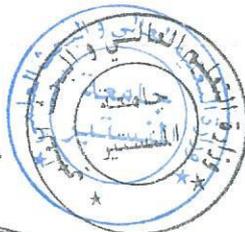
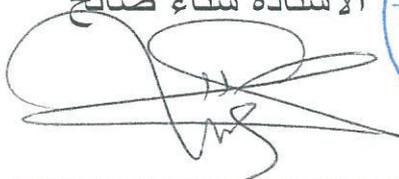
- إعلام الطلبة الراجعين إليكم بالنظر لحضور هذه الدورة الإعلامية.

- تعليق الملاحظات للإطلاع عليها من طرف كل من يهمه الأمر.

مع التقدير.

S.G ←

نائب رئيس الجامعة
الأستاذة سناء صالح



Attachment 1:

The MEPI Student Leaders Program

The Student Leaders Program (SLP) is a rigorous leadership and civic engagement program for up to 64 competitively selected undergraduate and graduate students between the ages of 20 and 24 from the Middle East and North Africa (MENA) region. Students are placed in U.S. universities where they complete academic coursework, develop leadership and project management skills, and expand their understanding of civil society and participatory governance processes in the United States and MENA region. The cornerstone of the program is the development of Community Engagement Plans (CEP), where each student identifies an issue/opportunity that they would like to improve in their communities. During the program, students will have the opportunity to meet their American peers, engage in community service activities, and meet civil society organizations.

The Student Leaders Program (SLP) is an intensive 5-week summer program. This program is open to university students between the ages of 20 and 24 (birth dates falling between July 28, 1998 and June 29, 2002). We seek a gender-balanced pool of candidates and give preference to traditionally under-served participants. Applicants should demonstrate sufficient English-language skills to participate in U.S. university-level classes and must be enrolled in and attending a university in their home countries. Students from low-income backgrounds and limited travel experience are highly encouraged to apply. While nominees may be undergraduate or graduate students in any field of academic specialization, it is critical that they exhibit a serious interest in pursuing leadership opportunities in their home countries and demonstrate a desire to deepen their civic engagement.

Attachment 2:**The MEPI Tomorrow's Leaders Program****The Undergraduate Program:**

The Tomorrow's Leaders Undergraduate Program (TLU) supports students in the Middle East and North Africa (MENA) region by providing undergraduate level academic matriculation, civic education, and leadership development. TLU is a leadership training program, partnering with leading U.S. accredited universities in the MENA region to build a cadre of community, business, and national leaders who are civic-minded, intellectually able, and professionally skilled.

TLU targets students from around the region who are academically qualified, but who are otherwise unable to afford American-style higher education. Students will enroll at the undergraduate level in a four-year program in one of the hosting institutions: The American University of Beirut (AUB), The Lebanese American University (LAU) in Lebanon, and The American University in Cairo (AUC) in Egypt. Each host university offers a civic awareness and leadership-based component, and participants receive mentoring and internship opportunities with local civil society, business, and non-governmental organizations. In addition, each student has an opportunity to study abroad in the U.S. for one semester.

The Graduate Program:

Tomorrow's Leaders Graduate (TLG) program is a MEPI initiative aiming at offering students from the Middle East and North Africa (MENA) a unique opportunity to pursue higher education and earn a master's degree through leading American University with U.S. accreditation in the MENA region. TLG equips graduate students with professional experience needed to advance knowledge and contribute to the achievement of socially relevant outcomes through research that furthers the professionalization of emerging leaders while supporting and increasing scholars' knowledge in gender issues in specific in the various fields of study. Graduate Students work closely with leading faculty in their field on research agendas crafted in line with the MEPI-TLG goals. Starting as graduate research assistants while taking their graduate courses, students gain solid research skills that prepare them to conceptualize and conduct their own full-fledged research. Grounded in common foundational principles such as gender and intersectionality, as well as community service and leadership, the program provides participants with opportunities to engage in related extra-curricular activities. These activities create a sense of belonging and connections to an elite

group of humanist and social entrepreneurs, with common concerns and leading roles. Those connections are expected to live beyond the span of the program study years as the participants become alumni of both, the TLG program, and the University. Over the whole path, students and graduates are treated as fellows of the program.

Note: Degrees in medicine or law are not supported under this program.



TOMORROW'S LEADERS

العلاج الدراسي
2023-2024

Phi360 MEPI
THE SCIENCE OF IMPROVING LIVES



لمعرفة المزيد حول برنامج رواد
الفد وبدء التقديم، تفضل بزيارة
TomorrowLeadersProgram.org

تقبل طلبات التقديم حتى
الخامس من ديسمبر/كانون

الأول، 2022

تواصل معنا

facebook.com/TLMEPI



instagram.com/TLMEPI



twitter.com/TLMEPI



help@tomorrowleadersprogram.org



دخل برنامج رواد
الفد في شراكة مع
الجامعات الأمريكية
البارزة في منطقة الشرق
الأوسط وشمال أفريقيا
(MENA) لأكثر من 16
عاماً لتزويد المشاركين
بالمعرفة والمهارات
اللازمة للقيادة الفعالة.
فقد أصبح بإمكان قادة
المستقبل العمل على
تطوير القوة في التفكير النقدي وإيجاد حلول إبداعية للتحديات
التي تواجه مجتمعاتهم، في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا
(MENA)، والعالم من خلال الالتحاق بجامعات عالمية المستوى،
لها حضور متميزة في فنون الأعمال التقليدية الحرة مثل الجامعة
الأمريكية في القاهرة، والجامعة الأمريكية في بيروت،
والجامعة اللبنانية الأمريكية.

فضلاً عن عملهم الأكاديمي، يتمتع رواد الفد بإمكانية حصولهم على
دورات تدريبية داخلية ممتازة، وموجهين متخصصين من
أعضاء هيئة التدريس وورش عمل ثرية تساعد على تطوير
مهاراتهم الروادية. يتمتع المشاركون الجامعيون بفرصة الدراسة في
الخارج في الولايات المتحدة لمدة فصل دراسي واحد. وبالتعامل مع
المجتمعات المضيفة من خلال مشاريع تطوعية وأنشطة المشاركة
المدمجة، سيتمكن لديهم فهم الثقافة الأمريكية ومجتمعاتها
المتنوعة.

سيضم المشاركون، عند عودتهم إلى أوطانهم الأصلية،
إلى شبكة تضم أكثر من 1000 شخص تخرجوا من
البرنامج يعملون كقادة في جميع أنحاء منطقة الشرق
الأوسط وشمال أفريقيا (MENA).



برنامج المرحلة العليا

يجب أن يكون المتقدمون حاصلين على حق المواطنة أو الجنسية التالية: الجزائر والبحرين ومصر والعراق والأردن ولبنان وليبيا والمغرب وتونس وسوريا والصفحة الغربية/عزة واليمن. المواطنون الأمريكيون أو المقيمون الدائمون القانونيون في الولايات المتحدة غير مؤهلين للتقديم.

- أوراق اعتماد أكاديمية قوية.
- النصح والقدرة على التكيف ومقومات القيادة.
- دليل على إتقان اللغة الإنجليزية الأكاديمية كما هو مطلوب من قبل برنامج الخريجين ذي الصلة.
- يجب على المشاركين الالتزام بإكمال درجة الماجستير خلال عامين دراسيين.
- القدرة على السفر وبدء برنامج الخريجين في أغسطس/ سبتمبر 2023.

■ إظهار الحاجة المالية لكل مبادرة الشراكة الأمريكية الشرق أوسطية (مبسي) واستضافة سياسات العمومية المالية الجامعية. يجب أن يكون المتقدمون من الطلاب من الفئات منخفضة التمثيل أو المستهدفة اقتصاديًا كما يتعين عليهم تقديم المستندات المالية الداعمة كما هو مطلوب.

الوثائق الثبوتية المطلوبة

- تذكرة سفر إلى الوطن هناك
- وياتا كل عام
- فصل دراسي للدراسة بالخارج في الخارج في الولايات المتحدة للطلاب الجامعيين
- فرصة للمشاركة في منح مساعدات الخريجين أو منح مساعدات إجراء الأبحاث
- رسوم التسجيل والدراسة
- السكن
- راتب معيشة شهري
- رسوم تصريح الإقامة
- وثائق شهادة الدخول
- تأمين صحي جامعي
- الكتب المرجعية وكمبيوتر شخصي محمول



المؤهلات

برنامج مرحلة البكالوريوس

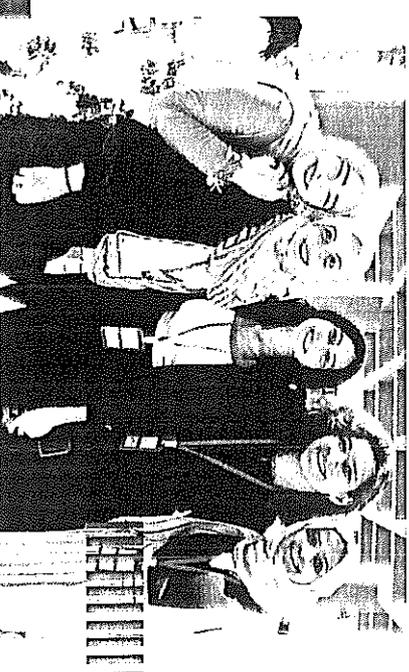
■ يجب أن يكون المتقدمون حاصلين على مواطنة أو جنسية من الدول التالية: الجزائر والبحرين ومصر والعراق والأردن وليبيا والمغرب وتونس وسوريا والصفحة الغربية/عزة واليمن. المواطنون الأمريكيون أو المقيمون الدائمون القانونيون في الولايات المتحدة غير مؤهلين للتقديم.

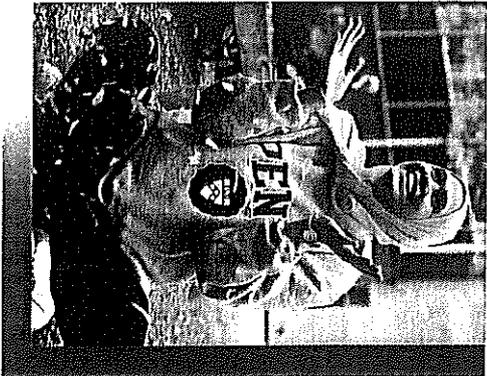
■ طلاب السنة الأخيرة في المرحلة الثانوية أو المتقدمون الحاليون في المدارس الثانوية الذين تخرجوا من المدرسة الثانوية في عام 2022. يجب على طلاب السنة الأخيرة من المرحلة الثانوية في المدارس الثانوية بعد تقديم طلباتهم الحفاظ على تحصيلهم الأكاديمي العالي واختيار الاختبارات النهائية.

- أوراق اعتماد أكاديمية قوية.
- النصح والقدرة على التكيف ومقومات القيادة.
- إجادة اللغة الإنجليزية نطقًا وكتابةً. يلزم الحصول على 55 كحد أدنى لدرجة اختبار TOEFL iBT (على ألا يتجاوز تاريخ الحصول عليه عامين من تاريخ تقديم الطلب) للتسجيل بالجامعة. قد يكون الطلاب مؤهلون للحصول على توظيف مكثف على اللغة الإنجليزية إذا لزم الأمر.
- القدرة على السفر وبدء برنامج المرحلة الجامعية في أغسطس/ سبتمبر 2023.
- إظهار الحاجة المالية لكل مبادرة شراكة أمريكية شرق أوسطية (مبسي) واستضافة سياسات العمومية المالية الجامعية. يجب أن يكون المتقدمون من الطلاب من الفئات منخفضة التمثيل أو المستهدفة اقتصاديًا كما يتعين عليهم تقديم المستندات المالية الداعمة كما هو مطلوب.

يقدم برنامج رواد الفد، تحت رعاية مبادرة الشراكة الأمريكية الشرق أوسطية (مبسي) التابعة لوزارة الخارجية، منحة دراسية للطلاب المتفوقين من خلفيات تعاني من نقص الخدمات الاجتماعية والاقتصادية والذين يمثلون التنوع الثقافي والديني والجغرافي لمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا (MENA).

بالنسبة للعام الدراسي 2023، تقبل المتقدمين من الجزائر والبحرين ومصر والعراق والأردن وليبيا والمغرب وتونس وسوريا والصفحة الغربية/عزة واليمن.





For more than 16 years, the Tomorrow's Leaders Program has partnered with the MENA region's pre-eminent American-style universities to equip participants with the knowledge and skills necessary for effective leadership.

By attending world-class universities like the **American University in Cairo**, the **American University of Beirut**, and the **Lebanese American University**, which are rooted in the liberal art tradition, Tomorrow's Leaders develop strength in critical thinking and find creative solutions to the challenges facing their communities, the MENA region, and the world.

In addition to their academic work, Tomorrow's Leaders have access to exciting **internships**, **dedicated faculty mentors**, and **enrichment workshops** that help them develop their leadership abilities. Undergraduate participants have the opportunity to study abroad in the United States for one semester. By engaging with host communities through volunteer projects and civic engagement activities, they deepen their understanding of American culture and its diverse societies.

Upon returning to their home countries, participants join a network of over **1000 program alumni** serving as leaders across the MENA region.

To learn more about the Tomorrow's Leaders Program and start your application, visit tomorrowleadersprogram.org

Applications are due December 5th, 2022

CONNECT WITH US

-  facebook.com/TLMEPI
-  instagram.com/TLMEPI
-  twitter.com/TLMEPI
-  help@tomorrowleadersprogram.org



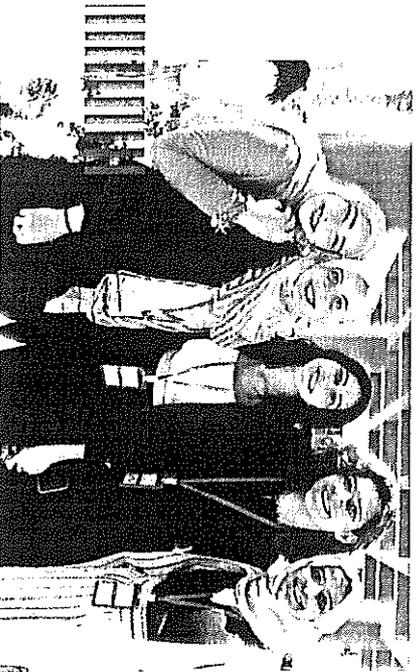
TOMORROW'S LEADERS

2023-2024 Academic Year



Sponsored by the Department of State's U.S.-Middle East Partnership Initiative (MEPI), the Tomorrow's Leaders Program offers undergraduate and graduate scholarships for accomplished students from socioeconomically underserved backgrounds who represent the Middle East and North Africa (MENA) region's cultural, religious, and geographic diversity.

For the **2023 academic year** we are accepting applicants from Algeria, Bahrain, Egypt, Iraq, Jordan, Lebanon, Libya, Morocco, Tunisia, Syria, the West Bank/ Gaza and Yemen.



Eligibility

UNDERGRADUATE PROGRAM

- Applicants must have the following citizenship or nationality: Algeria, Bahrain, Egypt, Iraq, Jordan, Lebanon, Libya, Morocco, Tunisia, Syria, the West Bank/Gaza or Yemen. American citizens or U.S. Legal Permanent Residents are not eligible to apply.
- Current high school seniors or applicants who graduated from high school in 2022. After submitting their application, current high school seniors must maintain their high academic achievement and pass their leaving exam.
- Strong academic credentials
- Maturity, adaptability, and leadership potential.
- Proficiency in written and spoken English. Minimum TOEFL iBT score of 55 (received within two years of application date) required for university admission/enrollment. Students may be eligible for intensive English language training if needed.
- Ability to travel and start their undergraduate program in August/September of 2023.
- Demonstrate financial need per MEPI and host university financial aid policies. Applicants should be underrepresented or economically deserving students and should provide supporting financial documentation as requested.

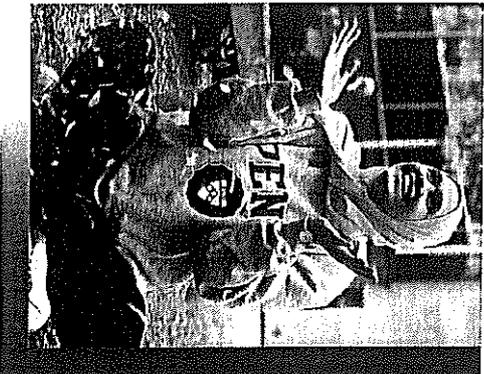
GRADUATE PROGRAM

- Applicants must have the following citizenship or nationality: Algeria, Bahrain, Egypt, Iraq, Jordan, Lebanon, Libya, Morocco, Tunisia, Syria, the West Bank/Gaza or Yemen. American citizens or U.S. Legal Permanent Residents are not eligible to apply.
- Strong academic credentials.
- Maturity, adaptability, and leadership potential.
- Evidence of academic English proficiency as required by the relevant graduate program.
- Participants must commit to completing their master's degree within two academic years.
- Ability to travel and start their graduate program in August/September of 2023.
- Demonstrate financial need per MEPI and host university financial aid policies. Applicants should be underrepresented or economically deserving students and should provide supporting financial documentation as requested.



What is included

- | | |
|---|--|
| - Tuition & enrollment fees | - Two round trip tickets home per year |
| - Housing | - A study abroad semester in the U.S. for undergraduate students |
| - Monthly living stipend | - Opportunity to participate in graduate assistantships or research assistantships |
| - Entrance visa and residency permit fees | |
| - University health insurance | |
| - Textbooks & laptop | |



Depuis plus de 16 ans, le programme Tomorrow's Leaders s'est associé aux principales universités de style américain de la région MENA pour doter les participants des connaissances et des compétences nécessaires à un leadership efficace.

En fréquentant des universités de classe mondiale comme l'Université Américaine du Caire, l'Université Américaine de Beyrouth et l'Université Libanaise Américaine, qui sont ancrées dans la tradition des arts libéraux, les leaders de demain développent leur esprit critique et trouvent des solutions créatives aux défis auxquels sont confrontés leurs sociétés, la région MENA et le monde.

En plus de leur travail académique, Tomorrow's Leaders ont accès à des stages passionnants, à des professeurs mentors dévoués et à des ateliers d'enrichissement qui les aident à développer leurs capacités de leadership. Les participants de premier cycle ont la possibilité d'étudier à l'étranger aux États-Unis pendant un semestre. En s'engageant auprès des communautés d'accueil par le biais de projets de volontariat et d'activités d'engagement civique, ils approfondissent leur compréhension de la culture américaine et de ses sociétés diverses.

De retour dans leur pays d'origine, les participants rejoignent un réseau de plus de 1000 anciens élèves du programme servant de leaders dans la région MENA.

Pour en savoir plus sur le programme Tomorrow's Leaders et commencer votre candidature, rendez-vous sur TomorrowLeadersProgram.org

Date limite des demandes est le 5 décembre, 2022

Connectez-vous avec nous

 facebook.com/TLMEPI

 instagram.com/TLMEPI

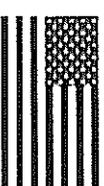
 twitter.com/TLMEPI

 help@tomorrowleadersprogram.org



TOMORROW'S LEADERS

2023-2024
Année Universitaire



MEPI **Phi360**
THE SCIENCE OF IMPROVING LIVES

Parrainé par l'initiative de partenariat États-Unis-Moyen-Orient (MEPI) du Département d'État, le programme Tomorrow's Leaders offre des bourses d'études de premier cycle et des cycles supérieurs à des étudiants brillants des milieux socio-économiquement défavorisés qui représentent la diversité culturelle, religieuse et géographique de la région du Moyen-Orient et de l'Afrique du Nord (MENA).

Pour l'année universitaire 2023, nous acceptons les candidats d'Algérie, de Bahreïn, d'Égypte, d'Irak, de Jordan, de Liban, de Libye, du Maroc, de Tunisie, de Syrie, de Cisjordanie/Gaza et du Yémen.



Éligibilité

PROGRAMME DE PREMIER CYCLE

- Les candidats doivent avoir la citoyenneté ou la nationalité suivante : Algérie, Bahreïn, Égypte, Irak, Jordanie, Liban, Libye, Maroc, Tunisie, Syrie, Cisjordanie/Gaza ou Yémen. Les citoyens américains ou les résidents permanents légaux des États-Unis ne sont pas éligibles pour postuler.
- Les lycéens actuels ou les candidats qui ont obtenu leur baccalauréat en 2022. Après avoir soumis leur candidature, les lycéens actuels doivent maintenir leurs bons résultats scolaires et réussir leur examen de fin d'études.
- Forts résultats scolaires.
- Maturité, adaptabilité et potentiel de leadership.
- Maîtrise de l'anglais écrit et parlé. Score TOEFL iBT minimum de 55 (reçu dans les deux ans suivant la date de candidature) requis pour l'admission / l'inscription à l'université. Les étudiants peuvent être éligibles à une formation intensive en anglais si nécessaire.
- Capacité de voyager et de commencer leur programme de premier cycle en août/septembre 2023.
- Démontrer les besoins financiers conformément au MEPI et aux règles d'aide financière de l'université hôte. Les candidats doivent être des étudiants sous-représentés ou économiquement méritants et doivent fournir des pièces justificatives financières comme demandé.

PROGRAMME DE TROISIEME CYCLE

- Les candidats doivent avoir la citoyenneté ou la nationalité suivante : Algérie, Bahreïn, Égypte, Irak, Jordanie, Liban, Libye, Maroc, Tunisie, Syrie, Cisjordanie/Gaza ou Yémen. Les citoyens américains ou les résidents permanents légaux des États-Unis ne sont pas éligibles pour postuler.
- Forts résultats académiques.
- Maturité, adaptabilité et potentiel de leadership.
- Preuve de maîtrise de l'anglais académique, comme l'exige le programme d'études supérieures concerné.
- Les participants doivent s'engager à terminer leur maîtrise dans un délai de deux années universitaires.
- Capacité de voyager et de commencer leur programme d'études supérieures en août / septembre 2023.
- Démontrer un besoin financier conformément au MEPI et aux règles d'aide financière de l'université hôte. Les candidats doivent être des étudiants sous-représentés ou économiquement méritants et doivent fournir des pièces justificatives financières sur demande.

Qu'est-ce qui est inclus?

- Frais de scolarité et d'inscription
- Logement
- Allocation de subsistance mensuelle
- Frais de visa d'entrée et de titre de séjour
- Assurance maladie universitaire
- Manuels et ordinateur portable
- Deux billets aller-retour par an
- Un semestre d'études à l'étranger aux États-Unis pour les étudiants de premier cycle
- Possibilité de participer à des assistanats d'enseignement de recherche pour les étudiants du troisième cycle

